

△重要新聞

源。爲日軍事與經濟侵略之資本。

△每月		△每季		△半年		△全年	
雲城埠派到一元一	三元三毫	六元六毫	十三元貳毫				
本埠郵寄一元三五	四元零五	八元一毫	十六元貳毫				
加辦美墨一元三毫	三元零五	七元零五	十三元八毫				
中國各屬一元三五	四元零五	八元一毫	十六元貳毫				

除星期日外，皆渡日呈閱，無論取閱久暫，報費均要充悉，空函定閱，恕不奉呈。

樂 蘭 圖 書 館
 總館 PA 3766 · 館主張貞信
 Optimistic Library
 12A Pender St. E. Vancouver, B.C.
 至新曆六月九號在香港出版
花 舖
 電話 BA. 0410

喜、春、先、掃、伶、英、新、正、溫、言、中、南、紅、公、骨
 香港大家小報割價又割價割到半價每張五仙
 香港果然 新生日報每張二毛 ★台山華僑雜誌第四期四毛
 ★春風舉國期五毛 ★禍水婦人壹元 ★結髮情五毛
 自建花舖在四號西街夾寶深街角四號卡去到門口落卡

龔貞信花舖
 精製 專賣鮮花盆花
 花圈 涼香煙臘衛生菜
 花叢 古董磁器古玩食具
 喜慶神物童玩雜貨

(滿) (地) (可) (銀) (行)
 歡迎華友借款
 本行歡迎華友揭借款項
 利息低微每壹百
 元分十二個月還
 欸月利二毫七仙
 (即每年抽六厘
 利息)如購有勝
 利公債或買有人
 壽保險者揭借款
 項利息更低如蒙
 光顧無任歡迎
 本行創立壹百廿
 五年向為加拿大
 各界人士服務
 "MY BANK"
 TO A MILLION CANADIANS
 B of M
 BANK OF MONTREAL

THE ROYAL BANK OF CANADA
Head Office - - Montreal, Canada

本銀行
總行
香港
分行
上海
天津
漢口
廣州
汕頭
廈門
煙台
青島
大連
長春
哈爾濱
濟南
營口
安東
撫順
鞍山
本溪
遼陽
錦州
北平
天津
保定
張家口
歸綏
包頭
西安
蘭州
西寧
迪化
庫倫
拉薩
成都
重慶
昆明
貴陽
長沙
衡陽
常德
宜昌
沙市
萬縣
涪陵
萬縣
重慶
成都
昆明
貴陽
長沙
衡陽
常德
宜昌
沙市
萬縣
涪陵

自加拿大推銷勝利公債以來。國民購買者甚衆。而華僑之購有者。亦復不少。此種債券。其性質等於現款。故應謹慎安藏。諸君如有欲本銀行代為收貯者。可直問本行任何分辦。至貯藏費用。二百五十元以下之債券祇需費二至五仙。而該債券可永無竊火燭之患。

（一）貯藏公債矣

香五 香五 香五 味鮮 名馳
梅 豆 冲 豉 原
菜 豉 菜 油 豉

啓謹廠油豉國中埠雲

China Soya-Bean Products
652-666 E. Broadway
Vancouver, B. C.

白宮餐館
招頂
如意者請來面議
雲高華埠片打街東
門牌九十四號

行銀梳丹襟
THE CANADIAN BANK OF COMMERCE
 501 MAIN STREET, VANCOUVER, B.C.

本銀行現可發
 行法幣滙單。
 向駐上海暨天
 津之大通銀行
 提欸，並可發
 行滙單向下列
 各埠廣州、重慶、
 福州、漢口、昆明、
 南京、北平、汕頭、
 岱山、暨青島之郵政
 貯蓄銀行提欸。
 滙價照時價計
 算。每人每月
 限滙法幣與一
 百元美幣相等

BAMBOO TERRACE
155 PENDER ST. E.
Vancouver, B.C. Phone MA. 1935

◎新張廣告

啟者本公司集資在雲高
華埠片打街東門牌壹百
五十五號開設飯店兼營
大小筵席裝飾華麗廚師
精良烹調美味招呼妥當
際茲新張伊始貴客光顧
特別歡迎

新南京公司同啟
竹林飯店

李潤庭

廣告

承接建築木工兼裱花紙與
及油漆工精價良各界僑商
婦姆留心光顧者請由電話
通知當即如命快捷妥當工
廠在跑路街門牌四百五十
壹號 寓佐治街門牌三百
三十三號半樓上

電話 工廠
住家 PA 七六八九

458 HASTINGS STREET E. VANCOUVER, B.C.

客平賣 ●喊線 喜市定 叁○四壹	期內定貨 利權同享	招商代理 利權優給	臘猪頭 每磅四毫 臘猪咀 每磅四毫	上等鴨片肉 每磅二元 肥鴨下庄 每只壹元五毫 每打壹十五元 頂原臘鴨 每只三元 每卅元	請注意不用購買証	散臘腸 每磅五毫 鴨肝腸 每磅七毛五 親白油腸 每磅七毛五	加拿大批發價目 過國另計	味上市
--------------------------------	------------------	------------------	---------------------------------	--	-----------------	--	---------------------	------------

天寶堂濟衆水

五十庄每盒五圓五毫

天寶堂龍腦油

二十庄每盒二元四毫

專治霍亂嘔水瀉肚痛

胃痛食滯飽脹暈悶等症

傷風鼻塞 腰痛頭痛

風寒咳嗽 皮膚濕毒

痰食兼用

綠色皮膚濕毒止癢水

不燒損皮面 不玷污衣服
無臭惡氣味 能止癢殺菌

茵陳鐵打藥酒

跌傷 打傷 扭傷 刀傷
止血 止痛 去瘀 消腫

每包二角五

功力猛烈・專除蠨仔之患
・行銷三十餘年・中外馳
名・旅館餐館必用・

每打四圓 行發生司

奇異藥水

大樽壹圓壹毫 中樽七毫 小樽三毫

包寄費

瘡科 牙痛 風濕 癰癤
 濕毒 虫傷 頭痛 肚痛
 胃痛 水瀉 嘔吐 咳嗽

平安茶

脹。心煩神躁。四肢困倦。胸悶作嘔。水
痢疾。便閉。腹痛等症。去積化滯。解
除煩。男婦老幼。皆可服食。家居旅行。
備此茶。可保平安。用法簡便。滾水沖服。

止痛退熱必靈丹 每打壹元 真正原庄白樹油 每樽二毫五
驅寒止咳葯薑 每盒三毫五 天寶堂如意油 每樽二毫五

ING CHOW CO., 104 Pender St. E. Vancouver, B.C.

建腎丸
少之功
每盒二元七毫
狗鞭
員首貨應市
價每條五毫
腎丸
每合二元
鹿尾茸
精補髓
每兩二十五
奇藥
帶疥癩血毒
粒庄每樽五
桂藥行
MPANY
B

固本
烟天之力具
三元特價
冰洋
妻精寒戰後
条七毫五
不裏
思議之功效
琿春
治虛損勞傷
三十元 上
尼斯
切性病及瘡
司春功能十
茸玉
ANG C
S. Y.

(活生) 原價每
 (北) 專治
 原價
 (久) 有不
 (眞工) 專
 超等每
 (片) 專治
 并有百
 活生
 WAT
 27 E. B.

中國洪門致公黨駐加國總支部通告 中字第八

茲接大公義學校董事會主席司徒捷子君來函。據稱該校自
通事。經於六月卅日召集全体校董會議。議決遷校舍。并委派校董爲
領事。茲接大公義學校董事會主席司徒捷子君來函。據稱該校自
願志炎君親赴加屬各埠。向我洪人及熱心教育僑胞募捐遷校義款。
學于七月十五日出發等情。本總支部准如所請。同時

爲接洽。協助捐款。俾能完成職務。是所切盼。

右通告

中國洪門致公黨駐加國各埠支部分部

中華民國卅五年七月八日

社論

讀蔣主席昨日宣言有感

洪公

據蔣主席之宣言。其大要有六。即：(一)為修正國民黨一黨專政制度。準於十一月十二日。開國民大會。(二)遵依政治協商會決案施行。對於憲法之合法提議。及憲法具體綱要。呈遞國民大會。以備採納。(三)擴大政府政治基礎。准予各黨各派。及無黨無派參加。施行政治協商。取決之和平建設程序。(四)遵守元月十日停戰協定。惟求中共退去和平威脅與阻礙交通地帶。(五)繼續用政治手段。以解決政治糾紛。(六)予民衆以生命財產保障。解除和平威脅。使民衆得以安居樂業。

觀之。誠是萬分道理。十足完善。但國民黨專政。亦已久矣。倡言還政於民。亦已屢矣。一而再。再而三矣。乃總是雷聲大雨。雨落。查國民大會之召集。曾定於民國廿六年十一月十二日召開。後以戰事影響。未能如期召集。遂由所謂六中全會。決議於民國廿九年十一月十二日。至時又謂戰事擴大。各地交通困難。暫緩舉行。改至十一月十二日。至時能否召開。亦未定也。

然以一黨專政。既不合今日民主潮流。即以一黨專政而論。亦屬毫無政績。雖至勝利以來。所見現象。乃是通貨膨脹。餓殍載途。黨官則腐敗。人民則飢餓。幾平將我中華民國。改為餓鬼國矣。乃國共猶不相讓。展開內戰。將使餓殍載途。靡有孑遺。亦應窮極思通。正是易經所謂「窮則變。變則通」。而董仲舒亦有言曰「琴瑟不調。其者必解而更張之。乃可鼓也。為政而不行。甚者必變而更化之。乃可理也。當更張而不更張。雖有良工。不能善調也。當更化而不更化。雖有大賢。不能善治也」。

(未完)

本報特電

△司徒大使提前於十五日。自北平返抵南京。
△宋子文到牯嶺。即赴蔣行轅。報告政務。
△馬紹爾特使。昨亦到牯嶺。聞馬此行。携有周恩來致蔣氏之親筆函。

中共互作宣傳戰爭

▲外籍記者難作忠實報告

三藩市十六日電。美聯社特約記者評論中國宣傳戰術。謂外籍記者欲在中國為公平記者。實乃甚難。中國中央政府與共產黨方面。均不願全事實實。而祇知各顧其詞。雙方互作宣傳。發出矛盾之消息。令訪者其難作忠實之報告。一方面共產黨宣傳。例如共黨謂其首領蔣安被炸。及後中央又謂南京飛機炸其降落於延安城外之自己飛機一架。又如共產黨謂在北平附近遭美陸隊襲擊。而美陸隊則謂彼等走入共黨伏兵之虞。共黨阻礙調查。現時共黨更指責馬紹爾將軍對於和平調解國共爭端。偏袒政府。但共黨並無其事。在別一方面。美聯社(中央社)之國民黨。亦不惜大肆宣傳。如本週北平某通訊社(並非美聯社)引載「北平申報」之消息。謂共黨在張家口共軍總部與蘇俄及外蒙簽訂軍事協約。及後美聯社調查。據報該消息是由官方發出者。但未准說出其發源處。如此等自由在官方發出而不負責任之消息。不能得其他方面証實者。故美聯社停止將之放出。至於「北平申報」。似無此種報紙。上海則有著名之日報。而適同其名者。但相信其與此事全無關係云。

國共內戰平民慘狀

北平十五日電。山西大同共軍增加實力。繼續向大同進攻。情形非常危急。昨有山西東北區代表五名抵北平。請求救濟大同難民。謂現下多數已被餓斃。有等食樹皮僅存。且有將妻兒發賣。以換糧食云。其他之共軍。現在山東河南邊界展開大戰。向臨海鐵路進迫。在山東東部之共軍圍攻濟縣(譯音)。在青島東南。情形危急。

●廢帝溥儀登庭供詞

東京十六日電。兩次被廢之皇帝溥儀。是日登法庭指証。將一九三三年詳細情形供証。謂接納滿洲偽皇帝之位。乃被迫所致。否則有性命之危。指明滿洲偽皇帝係汪精衛。本人欲拒絕。但迫要接納。繼將生平歷史。詳細供述。謂滿洲偽皇帝。乃當時官員腐敗所致。由禁城逃出。後。先往英使館。後因英使館太小。故遷往日使館居住。當一九三一年九月之滿洲事件發生。有數種奇事發生。有一次接有華人名字贈送生菓一籃。內藏有炸彈。但幸無爆炸。繼續有各種嘲諷手段發生。但不知來自何方。至於接納偽位之事。亦是盟國之咎。因一九三二年至三年。日未侵略東三省時。列強袖手旁觀。故他個人。實難獨自拒日。當供詞時間。溥儀似其慌張。不敢與戰犯兩目相視。東條等戰犯。對溥儀之供詞。其覺注意。並將要點記載。溥儀自停戰後。乃被俄軍幽禁於西伯利亞之哈爾濱。在吉林省東北極角交界。此次來往法庭。均為俄軍護衛。法庭旁聽者非常擁擠云。

東條求世界容日人

東京十五日電。戰犯東條英機。昨於日本投降一週年紀念。特寫訪稿與統一社記者。讚美美軍駐防政策。實乃「動人卓越」。并喚醒各國屏絕戰爭。對於太平洋戰爭。謂乃不可避免。日本乃為自衛而戰。至若用武力。以解決國際爭執。經被兩次世界大戰。效果證明為不合格方法。須集合最偉大智識與政治天才。以替代武力。為解決人類爭執。望深此等努力達到成功。至於本人之命運。實無關輕重。東條雖未指明為安全會。但暗中曾對其辯護律師言及。盟國安全會。將能領導世界。奠定永久和平。並信日人富有本性。將來能使人類和平穩健實力。同時警告戰後復興。經證明不能將七千萬民衆在日本範圍內便能生存之理。故須找尋世界公開貿易與公開移民辦法。對於在戰犯法庭所被控各節。自信無罪。惟負領導日本戰敗之咎云。

國軍指混中共謀亂

▲美軍禁止夜間離營

上海十五日電。美國陸海軍人員。是日奉命由下午六時至天曉時間。一律禁止離開軍營。因國府當局指中共計劃在上海。於今晚或數日內舉行叛亂。在天津與長春亦有中共作亂陰謀。在四百萬居民之上海。未有共軍駐防。惟只有中共地下秘密組織。美軍艦雖有數艘在上海。但美軍僅有少數在滬上。

新西蘭代表責俄國

法京巴黎十六日聯合社電。據此間巴黎和平會議消息。蘇俄代表是日又向和會提出新辯論。關於歐東與歐西和平協約等問題。新西蘭代表佐頓氏。聽蘇俄代表之無理言論。甚為忿怒。大有「聽出汗」之勢。登時起立指責蘇俄代表。大罵蘇俄為奸滑鼠類。謂和平會議開會已有二星期之久。並無收效。每次開會只聽俄方。自恃強國勢力地位。發表種種橫暴言論。挑撥是非。以圖私利。實有危害和會。佐氏亦請求和會各國代表。趕快選出正式主席。執行和會規定章程進行工作。為和會不能由任何強國者。操縱權力。橫行霸奪公理。以阻碍和平云。

美國對高麗無野心

▲高麗民衆巡遊慶祝解放

高麗漢城十六日電。此間於勝利日一週年紀念。舉行盛大巡遊。慶祝高麗解放一週年。參加者。有美第七軍一師。車二十九號超型堡壘機。事先高麗左派派隊自行巡遊。後亦加入。故無意外事發生。最後開民衆演講大會。美軍司令克治中將演講。謂美國在高麗並無領土侵略與利用高麗為永遠根據地之野心。美國唯一目的。乃組織獨立統一政府。惟因有不能管轄之原故。致未能成功云。

美國務卿責俄代表

法京巴黎十五日聯合社電。美國國務卿本尼特。是日在巴黎和平會議。質問蘇俄代表。解悉前日之演詞。謂此次和平會議。將波次丹會議合約減縮。同時不依照該合約計劃進行。此實屬某強國自私自利之奸謀。本氏要求蘇俄指明(某強國者)是誰。并申明美國對和會政策。謂美國此次參加戰爭。共耗費財政四千萬萬美元。美國一向堅持前任總統羅斯福政策。願世界人類得真正和平自由。使世界各國實行民主政策。美國雖然因戰爭耗費浩大。但無野心掠奪弱小者之土地。或強迫勒索賠款之態度云。

美軍訪尋控日証據

華盛頓十六日電。美軍當局。現訪尋二千六百六十一名。曾為日戰俘者。以廣集日軍殘忍証據。為東京審判日戰犯控證云。

日本謀發展絲髮業

東京拾四日電。日本農務部秘書宣佈。現已定五年計劃。以發展日本絲髮工業。希望每年能出產生絲二拾七萬三千細。從明年起種桑樹田地。將增加約二十四萬五千畝云。

局藥大堂華美

MEE WAH TONG, INC.
Billings, Montana, U. S. A.

新到 白芝蔴 大蝦肉

發行 Kuo Seun Importers Co. Ltd.
89-91 Pender St. East
Vancouver, B. C.
Phone PA. 6023

△昌興華記有限公司廣告

啓者鄙人急欲回國願將昌興華記公司生意並將屋宇樓宇一概盡行變賣倘有欲營斯業者祈即到本公司與黃義華君商量幸勿失此良機為盼

電話：MA. 0785 住宅：HA. 5764
Chong Hing Wah Kee Co. Ltd.
78A Pender St. E. Vancouver, B.C.
中華民國三十五年八月七日 總理黃義華啟

陸海軍衣裳店

25-27 W. Hastings St., Vancouver, B.C.
678 Columbia Street, New Westminster

雲埠 廿五及廿七號 喜市定街西
二埠 六七八號 哥林比亞街

★四季衣裳常備
男女各款衣裳。外
襪。短襪。帽。靴
俱是新款時裝。
貨真價實。認真平
賣。請趁機會購買
必能節儉金錢。

廣濟堂

啓者現有大籬筍園出頂園中用具各物齊備價甚相宜如意者請來面議

廣濟堂啓

舖在雲高華打街門牌九十二號
Kwong Chai Tong Co. 92 Pender St. E.
電話：PA. 8613 Vancouver, B.C.

△兩大贈品▽

未婚男女必讀。已婚男女必讀。最新發明生兒育女方法。如欲知其詳。請過此書來函讚美者不計其數。紐約人生出版社。丁原醫學博士編著。全書十萬言。

現代性之衛生新法

每冊四圓四毫。寄費在內。不寄C.O.D. 僑胞原諒

男女兩性內外形狀解剖圖一大套
附贈：衛生新法
中國之命運二本

總代理：同公復興
FORD HING CO.
124 Dundas St. West
Toronto, Ont., Canada

新光電器公司

SUN ELECTRIC
Phone MA. 2042
261 E. Pender St. Vancouver, B.C.

本公司經理那頓電器公司一切出品應有盡有燈胆發行更相宜承裝電器工程修理電機隨時應命如蒙光顧取價從廉

Northern Electric

架五十一

最近辦到大幫(和打文)(相架)各種墨水筆每枝由三元半起。每副由五元起(連諸公司)新出奇筆用四年不須添墨水遠包用每枝十四元三毛五

廣珍金器鐘錶舖發售
KWONG CHIN HO CO.
39 Pender St. E. Vancouver, B.C.

火 酒 乃 工

本總理與各同事們所以能自告慰者因本工廠對於聯軍勝利有莫大之貢

紅日已西沉

IDL

ERS LIMITED

業之需要

獻蓋本公司在雲埠產
出之酒精用以
製造無烟火藥及其他
必需之戰用品其數
量較加拿大任何一間
工廠所產出為多

UNITED DISTILL

天香
白鼓油
 色味均佳，
 最宜餐館之
 用。價錢雖
 好，無愧天
 香出品。

天香馳名抽油之一

天香
 原庄
 白鼓油
 一磅庄每桶八元五
 半磅庄每桶五元五

ya Industries
 ancouver, B.C. Can.
 (Astrings 3788)

銀絲麵	生晒原抽	頭抽油	雙老抽油
蠔豉	蠔油	原肢	豆豉
海鮮醬	豆腐(時應市)	蘇梅醬	調味粉
菜干			豆朴

園出品

夠好，夠香
又平，又靚
歡迎批發
價錢另議

天香出品
他其

Canadian Soy

2131 Dundas St. W.

Telephone H

罐頭豆腐 登務牛庄
最宜寄埠

雲埠天香醬園主人啓

◎外埠有屋連地出賣

有四個房住宅一間井有三英半畝菜園地在卑特省辟米都埠出賣取價三千八百元現款交易面議函商均可

Mrs Pappas
Mc Myrn Road
Pitt Meadows, B.C.

◎接整水龍

本店接整水龍水廁等工作快捷妥當
工精價廉華友光顧隨時應命

D. Drummond

207A Pender St. E.

PA 4634 住宅 FA 72031

●紅日已西沉 本總理與各同事們所以能自告慰者因本工廠對於聯軍勝利有莫大之貢獻蓋本公司在雲埠產出之酒精用以製造無烟火藥及其他必需的戰用品其數量較加拿大任何一間工廠所產出為多 UNITED DISTILLERS LIMITED	天香馳名抽油之一 天香原庄白豉油（旁庄每桶六元五角） （旁庄每桶五元五角） 色味均佳，最宜餐館之用。價錢雖好，無愧天香出品。夠好，夠香又平，又靚歡迎批發價錢另議 天香其出品 <table border="0"> <tr> <td>雙老抽油</td> <td>豆豉</td> <td>調味粉</td> <td>豆</td> <td>朴</td> </tr> <tr> <td>頭抽油</td> <td>原豉</td> <td>蘇梅醬</td> <td>（時）</td> <td>（應）</td> </tr> <tr> <td>生晒原抽</td> <td>蠔油</td> <td>豆</td> <td>腐</td> <td>（市）</td> </tr> <tr> <td>銀絲麵</td> <td>蠔豉</td> <td>海鮮醬</td> <td>菜</td> <td>干</td> </tr> </table>	雙老抽油	豆豉	調味粉	豆	朴	頭抽油	原豉	蘇梅醬	（時）	（應）	生晒原抽	蠔油	豆	腐	（市）	銀絲麵	蠔豉	海鮮醬	菜	干	◎外埠有屋連地出賣 有四個房住宅一間井有三英半畝果園地在卑詩省辟米都埠出賣取價三千八百元現款交易面議函商均可 Mrs. Pappas Mc Mya Road Pitt Meadows, B.C.	◎接整水龍 本店接整水龍水廁等工作快捷妥當工精價廉華友光顧隨時應命 D. Drummond 2074 Pender St. E. PA 4634 或 FA 72931
雙老抽油	豆豉	調味粉	豆	朴																			
頭抽油	原豉	蘇梅醬	（時）	（應）																			
生晒原抽	蠔油	豆	腐	（市）																			
銀絲麵	蠔豉	海鮮醬	菜	干																			

廣生公司
KWONG MAN SANG CO.
LIMITED
236 Pender St. E. Vancouver, B.C.

源通生 湯麵 生肉粉
清油 抽油 魚油
豆豉 製成 菜菜
時瓜 菜菜 均隨尊便

樓酒僑華新
New W. K. Chop Suey House
127 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

中西菜式 經濟晚餐 大小燕會 均隨尊便
電話 聯失佛 六六四二

萬福人參精滋補藥酒
經加政府醫藥部檢驗合格准許出市價銀相宜
此滋補藥酒乃本藥行製藥師醫學博士富倫君以
科學方法提煉高麗人參之汁和以上等補品配製
而成功能壯陽補腎補血強精固本凡身體虛弱
弱者服之可立即日臻強健且藥性不寒不燥
無論男女老少均宜常服誠為補品中之聖藥也
加拿大總批發處 永年藥房
Chow Wining 409 Columbia Ave.
Vancouver, B.C. Phone PA. 4944

敬文氏藥房
GAIN MON SIE
P.O. Box 1437 Quenel, B.C.

○養心生血靈藥 每樽二元
此膏功能促進男女之情愛用後
耐久興趣

○安油 每盅七毫九仙
此油氣味芬芳，功能扶正，驅邪，通經，逐瘀，治
男婦老幼內外各症，均可服用。居家旅行，帶備此油
以保平安。用法簡便，有說明書。

○勒毒靈丹 每樽三毫半
治紅雲血毒，老年癰疽，遍身瘡癤，
遺傳惡疾，各種雜症，奏效如神。

○香花水 每樽壹圓
此香水功能固本壯身，凡性慾不振，早
洩者，一擦之後，勃起迅速，耐久不倦。

○合用快樂膏 每盒二元
此膏功能促進男女之情愛用後
耐久興趣

補腎壯大丸
每盒二圓壹毛
三盒五圓六毛

此丸補精血，壯腎氣，健陰莖，服後元陽大振，壯大機能，兼治陽痿
不舉，房事失歡，交而後洩，腰膝痠痛，四肢無力，血少
氣虛，形神不足者，奇效如神。

○正強丸 每盒一元
以上兩種藥丸專治男界性病虛弱
陽事不舉及發育不全者服之能補
助口口發育健全雄偉(長大)

○挽奪造化丸 每料六元
每盅，七毫九仙，六盅，四元三毛

大減價
下列藥品 收銀七折

猛虎丸
每盒五員
專治：發育不全陽痿不舉，房事失歡子嗣難成
花柳病後清濁過度，血少氣虛，下元虛冷
腎虛耳鳴，腰膝痠軟，精神恍惚，難安枕席
思慮過度，飲食生厭，頭暈眼花，常發外感
腎虧虧損，失於培補，夜夢遺精，尿後反滴

買一送一

國內新聞

○痛剿南沙島上土匪
順德七月十三日通訊 順德八
區東馬鄉 南沙一帶 前因縣府劃
為南北兩鄉 南鄉屬何姓 北鄉屬
鍾姓 抗戰時當地游擊隊 曾在馬
鄉海面 爆炸偽碼頭 及捕獲偽海
軍巡邏 光復後 該處轉成盜藪
開煙賭 事為縣長探悉 特派
偵緝隊 查獲偽南鄉人 故為匪
黨所悉 於拾三日將梁添壽 暨
日縣府 即飭大隊前往該鄉圍剿
匪首曾然 竟敢糾集抗拒 旋經警
將匪擊潰 以北鄉長鍾家寶有匪
嫌 帶府訊辦云

○東北倭人八月撥盡
重慶廣播 據長春視理倭人回
家當局宣稱 東北倭俘與僑僑由長
春遣送回國者有九萬 照目前速率
計算 東北倭人可于八月廿六日以
前遣送完竣云

○新會夕徒煽動械鬥
會城七月十六日通訊 新會縣
近有夕徒活動 企圖挑撥無知鄉民
釀成兩姓械鬥事件 以便從中漁
利 查龍泉 三江 存洲 霞路等
鄉 連日積極備戰 情勢如臨大敵
本省省政府當局 以該夕徒等竟敢
煽弄是非 損害地方 特飭新會
縣政府 速加制止 限令該鄉等速
即恢復常態 否則以擾亂治安論處
實行派隊圍剿云

○台沖公路將通車
台山七月十七日訊 台(城)沖
(蓬)公路前經車公司董事會董事伍
潤三 奉令籌備修路 恢復行車
昨經召集全體董事 股東及地方
紳耆代表 開首次籌備會議 對於
改組董事會辦法 招募股本修路
面 訂購車輛 定期通車 各種步
進行驟 已有整個確定 約本年九
月間可望恢復通車云

○縣府籌修蒼長公路
開平通訊 開平縣府近特分令
該縣屬屬蒼步松陽五仙樓崗杜澄波
羅幕沖長沙西各鄉以查修復縣屬
破壞公路 本府早經積極計劃進行
茲以蒼城至長沙線 較為重要
亟應先行修復 以利交通 為期迅
速完成 及減輕民衆負擔起見 飭
據本縣善後救濟協會將奉第廿三
四各批救濟物品 劃撥百分之七十
為修築該路以工代賑之用 并
定期在本府會議廳商討修復蒼長公
路事宜切通行事宜

世界旅館
世界大旅館
設備完善
交通便利
租金低廉
歡迎光臨
WORLD ROOMS
176 Pender St. E.
VANCOUVER, B.C.
電話 聯失佛 PA. 9035

舖金盛美
MEE SHING
434 Columbia Avenue
Marine 2501
Vancouver, B.C.

十足金葉首飾
各廠大小鐘錶
各款眼鏡
司理鄧鴻隆啟
誠接修理
二五〇號

Lux Theatre 院戲斯樂
即日放映
「著名銀幕」
「電影好戲」
兼映歐美時事畫片

LONDON DRUG STORE
Main and Union, Vancouver, B.C.
PA. 3847 (舖材藥敦倫)
藥水價錢相宜 街寅天夾街舖埠雲
"We have it - Will Get it - or it isn't Made"

奇藥
「片汝次連」藥丸
能治好多種病症
每樽五元

請購買
靚麵包地
Purity BREAD
GENERAL BAKERS LTD.

公務服
FOOK MO COMPANY
831 Grant Ave. San Francisco, Cal.

○修整水龍電器
Mr. BEHRENS FR. 5814

○本報接製笠巴圖章

理代險保壽人華國吳
HARRY JAMES
INSURANCE AGENT
25 West Pender Street
Vancouver, B. C. Phone Pacific 8443

WHY MUST YOU FIND A JOB, MOM?

製造家人壽保險公司
創立於一八八七年
華人代理吳國華

製創房藥大機隆生
油靈活應萬標獅
Sang Lung Jan 35 Pender St. E. Vancouver, B. C.

本藥房精選中西貴重藥料製煉獅標萬應活靈油氣
味芬芳通經活絡扶正驅邪統治男女老幼內外各症
或採或食功效神速自出世以來馳名遠近社會人士
凡經用者無不口碑載道實為藥中無上之珍品病者
視為活命靈丹也
(主治另單詳明)

按本藥房萬應活靈油配
製有黃白兩種色異功用
祈請注意 宜取何色請
市零沽批發均表歡迎

大號獅標庄壹元二五
二號獅標庄七毫五
三號獅標庄每盒四毫

◎來函照錄 生隆機大藥房執事先生鑒
前蒙寄來活靈油一瓶一盒弟曾用過功效非常之好
茲付上郵票一張伸銀伍元二毫 先生即寄黃色大
號四樽由信館付來應用可也 弟此即候 商安
一九四三年 七月十二日 由都明度弟麥機雲上
▲代售西醫社氣器具每副十五元如再買藥水
▲國醫趙邦立寓內 ▲丸散藥目函索即寄

平一黃
中國藥材齊備
補精健腎丸
開胃消食藥水
桂附八味丸
王老吉涼茶
施德之濟衆水
虎標萬金油
李衆勝保濟丸
八寶鹽蛇散
皮膚解毒膏

OWL DRUG CO.
鐵精牛肉汁補身
酒每樽一元
珍珠牙粉 每三毛

4X
麵粉
請常食美
味優越之
各種麵粉
市零沽批
Canadian Bakers Ltd.

McGAVIN'S BREAD
包麵雲嘉麥
日常消息
麥嘉雲的好麵粉為僑客
每日的談話資料家家戶
戶喜食此鮮香美味麵粉
偷嘗試一次當必常思
購買各雜貨店均有發售
請認明麥嘉雲招牌

陸聲

信門洪
以義氣團結
以忠誠救國
以義俠除奸

THE CHINESE TIMES
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Press in Canada Publishers Ltd.

台山水電工程計劃書 (十)

廣東省政府建設廳技正兼科長余文照擬
大隆洞水雖無壩頭石板潭兩處水流集中跌落而成瀑布之優
惟長潭洞下谷狹石槽長潭洞前中洞地勢寬闊。倘加築壩工壩壩
流蓄水。平均流量可足增加。以地勢論。壩頭石板潭之缺點。
即大隆洞水之所長也。

乙、工程計劃

長潭洞以下一公里許之狹谷全屬石槽。下一百五十八公處山
破石脈露出為花崗岩。宜於築壩。壩以重力式土壩為合適。使
壩做成一水庫。壩頂高出現時河槽二十五公尺。連現有該處連
水流跌落十八公尺。將來蓄水。上游水位時有漲落。同時機房亦
應高出尾水找排潭數公尺。平均以可用水頭三十五公尺計。又
以低水位流量每秒三。立方公尺計算。可獲馬力一千零五十四。
惟長潭洞以上為中洞沿上方兩支流河谷平寬可容豐富之水量。其
蓄水面積有八平方公里。均以蓄水量最高壩頂下一公尺為限。則
平均蓄水深有十公尺。可蓄水八千萬立方公尺。若以利用流量每
秒十立方公尺計算則原有低水位流量每秒二。五立方公尺。以上流
量每秒七。五立方公尺。需取於蓄水庫。而蓄水庫之容積。足供
備用流量四個月有奇。換言之。一次蓄滿水庫足供平均流量每秒
十立方公尺。可發馬力三千五百匹。

禁絕貪污的辦法

△須先使公務員能活
△然後重懲貪污官吏

近來各報刊載米價奇昂。百物
飛漲。而公務員的待遇還是連自身
都難維持。更不必說事父母妻
子了。故貪污案。層出不窮。軍
政界。怠工罷教。層見叠出。政
治上的危機日深一日。社會上的崩
潰日繁一日。抗戰勝利後不特沒有
經濟中興氣象。給國民看。而不
良的行為。處處顯示公眾之前。叫
我們憂心國家社會安危的人。目
擊都係一片絕望之聲。怎能不沉
痛之江流長沙之淚。

政府天天談剷除貪污。而公務
員連自身都養不活。試問貪污從何
而起。高喊明禮義知廉恥。而實際
則是獎勵貪污。因貪污而受分
守。已奉公守法。簡直都要餓死而
無人顧問了。先生此種情懷並非危
言聳聽。只要張目四顧。遍地皆是
啊。

大減價七折

藥蝦大根丸 九粒十圓
春耕大藥丸 九粒十圓
猛烈抗戰丸 九粒十圓
佳耦香素 壹打六圓
花柳一掃光 二打六圓
通尿殺菌丸 二打三圓
奇異靈丹 二打三圓
頑癬掃光水 二打三圓
實驗消痔丸 二打三圓
(以下實價) 熟地片壹磅四圓八
五元 雲茯苓壹磅九圓 槐花米壹磅三圓 黃連壹磅六圓 土茯苓
壹磅三圓 勾勾一兩二毛五 黃柏壹磅四圓 金鈴子壹磅
式員 夏枯草一兩三毛 京子壹磅三員 川厚朴壹磅六圓 砂山
甲壹磅三員 輕粉壹磅三員 淫洋各一磅四員 七厘散一合
員 蘇葉壹磅三員 錦大黃壹磅三員 皂角一磅三員 花柳一合
三員 龜板膠壹兩二員五 正川貝一兩四員 木通一磅三員
厚杜仲壹磅九員 紅靈丹一兩壹員 見刺壹磅三員 巴豆肉壹兩
二員 北鹿茸一兩廿員 金斛一磅五員 黑付子一兩三員
HEN SANG TONG 313 Main St. Vancouver, B.C. Can.

意注者館餐業請

中加貿易行大寶號先生鑒
安收用過十分滿意。極至良好。誠為配飲料之美味。甜佳。品也。茲
再付上柯打紙。乙張。伸值銀拾五元。到希查取。祈將代糖精三打。早
日付寄。前來。應用。是所盼禱。專此覆達。並候
商安 Rex Cafe P.O. Box 52 Princeton, B.C.
民國廿五年三月十三日 孟祥省片辰埠叻市餐館黃廣傳上

適口代糖精

原銀奉回 均能寄到 目價 每打五元
如不滿意 無論遠近 宜於整潔及其他一切飲料
法：可直接提用。無須任何不便
之手續。每一茶匙。代糖精之
甜力。等於白糖半磅。或一杯
宜於整潔及其他一切飲料

戰事已結束 貨物漸復興

本店為適應我僑胞之需要。加緊復興工作。備辦
大宗貨品。如中國絲小衫。英倫羊毛小衫。著名
Forsyth, Tooke, Arrow 小衫。線仔番褲。餐
館用衣。襪仔。圍身。女圍身。唐洋衫。廚褲。
廚帽。襪布。茶巾。旅館用衣。床布。床單。面
巾。枕袋。枕頭。棉仔。羊毛毯。諸凡男女內外
衣櫥。綢緞。絲巾。搭巾。檯巾。化妝品等
應有盡有。歡迎光顧。目錄印便。函索即奉。

介紹

發明原子殺癩藥水 餐館旅館雜貨家均合
每加倫三元六毫五 每盒壹元

英華公司
衣車枕蘇
Ying Wah Co.
15A Pender St. E.
Vancouver, B.C.
各款中西服式零沽批發價甚相宜
專辦
各國各名廠時出品絲髮羊毛織仔
等俱全遠近僑胞惠顧希為留意
電話 Pacific 5716

合隆生記國貨商店
HOP SANG LUNG KEE & CO.
79 PENDER ST. E., VANCOUVER, B.C.
大宗
大埠蝦醬 大埠腐乳
烏豆紅豆 唐山生薑
土產咸魚 豆豉沖菜
合時瓜菜
發行
◎新電話 Pacific 5845

新民生肉店
SUN MIN SANG CO.
122 E. Pender St. Vancouver, B.C.
Phone MA. 1545
本公司自製肥豬。宰選
上等肉料。加以以上等材
料。配製各式臘味。味
美適口。經本市衛生局
。認為適合衛生。給予
准照。批發零沽。價錢
相宜。僑胞光顧。請認
招牌牌為記。白油腸
五花臘肉 鴨肝腸
臘豬咀 招商代理 利權從優
司理人丘發多謹啟

曹統新藥行
科全外內婦男西中理診行總省羅美返唐由生醫本
症難雜奇脚爛漏痔瘻瘋癩打跌血咳癆肺
寄便函贈書方 C. T. SUN 址地訊通行總省羅
900 Temple St. Los Angeles, Cal., U.S.A.
◎補腦養心丹 四兩庄五元
恍惚無定 精神不爽 每失記性 痴呆形狀
睡中驚悸 胆怯心慌 服食全料 體魄康強
◎鴉標補腎丸 十二樽十元
腎精不足 虛勞損 常服此丸可保痊
◎鹿把耳聾丸 四兩庄五元
腎虛膜破 耳聾鳴 服此丸可保痊
◎牛黃消核丸 每樽一元
鬱火暴怒 核連珠 服此丸可保痊
◎男子七疝丸 一兩二五元
小腸疝氣 陰囊腫 頻服此丸見功
◎消粒解毒丸 一兩二五元
遍身粒毒 瘡癤 服食此丸收效快
◎皮膚止癢水 每樽一元二五
皮膚癢癢 難忍 搽此水奏奇功
◎立效止癢水 每樽一元
皮膚癢癢 難忍 搽此水奏奇功
◎鴉標萬安油 每打四元
雲時暈仆 癆瘵 搽食兼施便立痊
◎立即止痛片 每打一元
果然止痛如神 尤能退熱快如飛

華友欲回鄉者注意
本銀行代理中國銀行。接理匯兌。
非常妥當。現加改善。更為快捷。
匯價每國幣壹萬元。仲收幣五元七
毛六。每張匯票收寄郵費八毫。
另手續費五毫。現收有正副赤紙。
票由中國郵政及滙兌儲金局交款。
信匯票。均隨尊便。華友欲匯
款回鄉者。可向本行或本行之城
埠分行接洽可也。
◎電話 Marine 2548
◎地址 Garden 1171
滙派路銀行啓

周愛權
周愛權配鏡專家(金歌)
雙眸起自然倍光明
胡俊傑介紹(其四)
JACK K. CHOW
OPTOMETRIST
128 E. Hastings St. MA. 5938 Vancouver, B.C.

新到大幫布料
精造趨時服裝
旅館餐館用衣
各款工人衣服
家用線仔紗褲
加長羊毛襪仔
遠近僑胞惠顧
批價特別相宜

PITMAN OPTICAL HOUSE
605 Hastings St. West
Established 1921
店鏡眼明匹
修整眼鏡
工快鏡
價錢相宜

暗市黨長壽店
ARMSTRONG & CO.
304 Dunlevy Ave. HA. 0141



注意此包
訪尋之
購買之
以自捲烟
仔。能使
君全然賞
心也。

聯活公司
LINWOOD COMPANY
106 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B. C.
PHONE PA. 7825

遷舖廣告

本公司因為需要潤大之舖面及完備之工場起見今已遷往喜市定街東門牌壹百零六號擴充營業并增加各種貨品以備男女界之採購工場方面則增購各種新式機器務期起貨快捷物美價廉以副僑胞賜顧之雅意如蒙駕臨參觀盡禮歡迎

聯活公司啓

上海貿易行

SHANGHAI TRADING CO.
193 HASTINGS STREET E.
VANCOUVER, B. C.
PHONE MA. 1831

李乾亨特製紅色大補丸
每瓶三元
百粒
每瓶壹元
五粒
五仙
招商代理 利權從優
新到正北鹿茸片份
正北鹿尾參
正北高麗參
清糖老山抄參
大小枝花旗參
歡迎參觀 貨真價廉
燕窩山地道甜油玉桂
真正北冰洋海狗腎
每條壹元二毛五
代理西方橡皮公司
各種口貨批發零售

祖國新聞

田中寅一判處死刑

廣州七月十日信 被告施連捕刑非拷打掠奪財物之日戰犯西岡信尊及田中寅一前經行營軍事法庭審訊結案昨首次公審田中寅一雖極力否認罪事實惟軍法庭即呈行營張主任核准於十日下午八時即行宣判主判官劉賢年宣讀主文如下 田中寅一 有查緝盜匪職責人員 共同連署圖為自己及第三人不法之所為 以強暴脅迫致使不能抗拒而取他人之物 應處死刑 隨由翻譯給他聽 渠聞判之下面色頓變青白且渾身大汗 繼由許法官宣讀起立宣讀判理由 查田中寅一曾充日本東山憲兵派遣隊班長 于民國卅四年五月十二日派該隊偵察長林詩清 通譯林長清 率隊至關勝屋中 掠取保險箱內舖契 印章 鎖匙 金銀等物 及將關勝帶返部隊 搜去身上美鈔三百元 港紙一千五百元 墨水筆一打 拘禁三日 並用拳脚毒毆八九次 勒索贖契款偽借券一百卅餘萬元 及同月拾三日又將潘倫榮拘禁 五日施刑毆打二次 並迫使跪地受刑 至仆地不能起立 威脅書寫遺囑 勒取贖契偽借券四拾萬元 上開罪行 經被害人家屬潘倫榮及證人關錫等到庭指證確鑿 其違法濫拘 掠奪財物 有被告經憲章之偽憑據分局解據為據而濫酷刑違反人道 則有傷風可驗 及治療醫師伍頌勳出具治療書為證云

中山起獲日軍槍械

中山信 前在中順鎮沙大梁某於日軍投降時 繳得日軍步槍壹萬枝 鋼砲二拾餘門 子彈二拾餘箱 除半數繳行營外 餘悉藏於中山九區區庫三角黃角等處 現六四師李振中團前全部起獲 捕去可疑人三拾餘名

南海縣府令肅烟賭

南海七月拾一日信 南海縣政府自勵行禁絕烟賭後 各區鄉之烟館賭場大為減少 惟大瀝鄉登帶烟館仍熾 故縣政府再飭令各鄉嚴行根絕烟賭 並辦理五戶聯保甲長具結務依短期內肅清云

分會工作已結束

台城信 廣東國際救濟會四邑分會近奉令本年五月底結束 所有該會在四邑各地舉辦之緊急救濟工作遵令停辦 至前因生活困難 曾向該會借款貧民 在公佈期內如無能力清還者 均免追繳 以恤貧苦

男頂靴靚
司公靴雲葛
GOODWIN SHOE CO. LTD.
751 DUNSMUIR ST.

馬遜修工廠擴張廣告
本廠製造時款傢私傢俱零售沽
C. S. Mah Furniture Mfg.
366 E. Cordova St. PA. 6713
Vancouver, B.C.

新到夾碼
本公司茲又辦到大宗著名牆壁夾碼
保護珍貴物品文件
等最為堅固每箇卅
五元歡迎貴客參觀
Ford Fletcher Sales Works
330 W. Cordova St.

瓦缸
發行紅瓦銀器及玻璃器具
旅館及餐館用具
Buscombe & Co. Ltd.
342 Water St. Vancouver, B.C.

你何必要光頭呢
如你生髮些少頭髮可令
你青春許多。奇氏之生
髮露名聞中外。用過者
無不讚稱為神效的藥水
。清除頭垢頭癢。白髮
還回黑髮。有事實證明
每樽壹元八角五
大樽貳元三角五
包郵費
點問順代理：惠南藥房
10211-97th St. Edmonton

奇氏効驗生髮露
KAY'S HAIR LIQUID
10211-97th St. Edmonton

維他命丸報你福音
VITAMIN E
老幼身弱及過時有咳嗽者可
即服用阿富維他命。天性衰
落。週身疲倦及面黃無神者
可即服用此丸。通年常服
能早補身補腦。免至天寒過
遲補救。
每樽三元五毛
兩樽六元五毛 包郵費
雲坤奇氏出品社

維他命丸報你福音
VITAMIN E
老幼身弱及過時有咳嗽者可
即服用阿富維他命。天性衰
落。週身疲倦及面黃無神者
可即服用此丸。通年常服
能早補身補腦。免至天寒過
遲補救。
每樽三元五毛
兩樽六元五毛 包郵費
雲坤奇氏出品社

煤炭發售
快捷送到
瑪普煤炭公司啓
MARPOLE COAL CO.
1001 Main St. MA. 7331
Vancouver, B.C.

裕綸德記
YEE LUN ARK KEE LTD.
534-6 Fisguard St. P.O. Box 1155
Victoria, B. C.
行發到辦宗大
新坑罐鮑魚
揀手大敏肚
大埠蝦米仔
靚爽生南薑
花旗淡春干
花旗新綠豆
土庄各抽油
土產各咸料
四時鮮瓜菜

義泰公司
G. HIGH CO
500 Main St. Vancouver, B.C.
三十六黨秘史三毫 惡虎黨 四毫
福爾摩斯自殺八毫 密約 四毫
巾幗英雄傳三毫 夜光珠 四毫
綠林紅粉記八毫 紅線女俠四毫
實用養雞要訣七毛 血衣奇冤四毛
實用養雞全書五毛 養雞全書元二
實用養雞全書二元 養雞全書元八
實用養雞全書三元 養雞全書元二
遊戲全書 男女快活世界 壹元

做工衣裳
茲際多雨之秋。人人須買一套「滋
德柏」(DRY BACK)不透水雨
衣。此衣以最靚布質裁製而成。華
友賜顧。特別歡迎。
鍾氏公司謹啓
Jones Tent & Awning Ltd.
43 W. Hastings St.

東亞旅館
TUNG AH ROOMS
101 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
重新廣告
本旅館新入接手營業
大加改良煥然一新
舍通爽汽暖溫煥床褥
清潔水喉冷熱招待妥
當往來便捷諸胞賜顧
特別歡迎
電話 PA. 5080
司理人 余統全 啟

佛門春色
介紹購閱
毫八沽册每色春門佛
「集下上史豔門東」
毛九〇售合
路查書秘街八唐
寶得有夜日館登西
新到紐約出版的
大華旬刊
內容敘述男女香豔趣事披卷閱之
能令汝精神愉快每册三毫五
我僑欲知國內提議好書詳情及
各地新聞者請快購四月份的港報
循環日報。工商。星島。華僑。成報。
新生。國民。果然。華商。每份毫半。
新到江門出版的「僑通旬刊」內有新
台開恩錄赤六邑新聞期期有到每册沽四毛五

鐵利烟行有限公司廣告
本公司經理推銷加拿大著名烟草
公司出品烟仔烟絲及各種蔗糖
香口糖價廉物美批發相宜僑胞
光顧無任歡迎
地址 二八五鐵利街
起市定〇五八九
起市定壹二七
司理 林舉振 國珍

鐵利烟行有限公司
Heatley Trading Co. Ltd.
285 Heatley Ave.,
Vancouver, B.C.
Phone HA. 0589
Phone HA. 1127

安紀夏社芥菜堂社王神桂
最近辦到藥品平沽
生晒抄參每錢銀貳拾元 每枝由銀半起至三錢零
參茸百補丸六兩庄 原價十二元 現沽 六元
安南社王神桂每服三分 原價 五元 現沽三元
個牛黃正射香原珠末大梅片
新舊癆肺止咳藥汁 每樽壹元二五現沽七毛五
LUM GU TAO 432 Columbia Ave. Vancouver, B.C. Canada 電話 MA. 9687